

†[THE DEPUTY MINISTER OF LABOUR AND EMPLOYMENT AND PLANNING (SHRI L. N. MISHRA): (a) 881.

(b) (i) 819

(ii) 62.]

केन्द्रीय सांख्यिकीय संगठन द्वारा हिन्दी में निकाले जाने वाले सांख्यिकीय प्रकाशन

७०. श्री नवाबसिंह चौहान : क्या प्रधान मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि :

(क) केन्द्रीय सांख्यिकीय संगठन द्वारा कितने सांख्यिकीय प्रकाशन नियमित रूप से निकाले जाते हैं और उनमें से कितने (१) केवल अंग्रेजी में और कितने (२) अंग्रेजी तथा हिन्दी दोनों में निकाले जाते हैं ; और

(ख) क्या उन प्रकाशनों को, जो इस समय केवल अंग्रेजी में निकाले जाते हैं हिन्दी में भी निकालने की कोई योजना सरकार के विचाराधीन है; यदि हां, तो वह योजना क्या है ?

†[STATISTICAL PUBLICATIONS BROUGHT OUT IN HINDI BY THE CENTRAL STATISTICAL ORGANISATION

70. SHRI NAWAB SINGH CHAUHAN: Will the PRIME MINISTER be pleased to state:

(a) the number of statistical publications which are regularly brought out by the Central Statistical Organisation; and the number of them brought out (i) in English only (ii) both in English and Hindi; and

(b) whether there is any scheme under Government's consideration for bringing out those publications in Hindi also which are at present brought out in English only; if so, what is that scheme?]

प्रधान मंत्री ( श्री जवाहरलाल नेहरू ) :  
(क) केन्द्रीय सांख्यिकीय संगठन (Central Statistical Organisation) द्वारा नियमित रूप से निकाले जाने वाले प्रकाशनों की संख्या—७

(१) केवल अंग्रेजी में प्रकाशित होने वाले प्रकाशनों की संख्या—६

(२) अंग्रेजी व हिन्दी दोनों में प्रकाशित प्रकाशनों की संख्या—१

(ख) इन प्रकाशनों में से कुछ और को भी क्रमशः हिन्दी में प्रकाशित करने के सवाल पर विचार किया जा रहा है ।

†[THE PRIME MINISTER (SHRI JAWAHARLAL NEHRU): (a) Number of statistical publications regularly brought out by the Central Statistical Organisation—7.

(i) Number of those published in English only—6.

(ii) Number of those published in English and Hindi (bilingual)—1.

(b) The question of bringing out more of such publications in Hindi by stages is being considered.]

कार्यक्रम मूल्यांकन संगठन तथा योजनाकार्य संबंधी समिति के हिन्दी प्रकाशन

७१. श्री नवाबसिंह चौहान : क्या योजना मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि :

(क) कार्यक्रम मूल्यांकन संगठन तथा योजना-कार्य संबंधी समिति ने अब तक कितने कितने प्रकाशन निकाले हैं और उनमें से अब तक कितने प्रकाशनों का हिन्दी रूपान्तर प्रकाशित किया जा चुका है; और

(ख) भविष्य में सभी प्रकाशनों की अंग्रेजी के साथ-साथ हिन्दी में भी निकालने की क्या व्यवस्था का जा रही है ?

†[HINDI PUBLICATIONS BROUGHT OUT BY THE PROGRAMME EVALUATION ORGANISATION AND THE COMMITTEE ON PLAN PROJECTS

71. SHRI NAWAB SINGH CHAUHAN. Will the Minister of PLANNING be pleased to state:

(a) the number of publications so far brought out by the Programme Evaluation Organisation and the Committee on Plan Projects respectively and the number of those amongst them whose Hindi versions have so far been published; and

(b) what arrangements are being made for bringing out in future all the publications simultaneously in English as well as in Hindi?]

आ तथा सेवानियोजन और योजना उपमंत्री (श्री एल० ए० मिश्र):

(क) (१) अब तक कार्यक्रम मूल्यांकन सगठन ने ३२ प्रकार के निकाशें हैं जिसमें से २ हिन्दी में भी प्रकाशित किए गए हैं।

(२) योजना-नार्य समिति के ५ विभिन्न दलों ने अब तक १७ रिपोर्टें प्रकाशित की हैं ये सभी रिपोर्टें अंग्रेजी में हैं।

(३) कार्यक्रम मूल्यांकन सगठन तथा योजना कार्य सम्बन्धी समिति दोनों के प्रकाशनों की एक एक सूची सभा-पटल पर रख दी गई है।

(ख) योजना आयोग इस बात के लिए प्रयत्नशील है कि इन प्रकाशनों में से अधिक से अधिक को हिन्दी में निकाला जाय।

†[THE DEPUTY MINISTER OF LABOUR AND EMPLOYMENT AND PLANNING (SHRI L. N. MISHRA):

(a) (i) 32 publications have been brought so far by Programme Evaluation Organisation. Of these 2 have been published also in Hindi

(ii) 17 Reports have been brought out so far by five different teams of the Committee on Plan Projects All these reports are in English.

(iii) A list each of Programme Evaluation Organisation and Committee on Plan Projects publications is placed on the Table of the House.

(b) It is the endeavour of the Planning Commission to bring out an increasing number of these publications in Hindi ]

#### STATEMENT

*List of publications of Programme Evaluation Organisation and Committee on Plan Projects*

#### PROGRAMME EVALUATION ORGANISATION PUBLICATIONS

1. Group Dynamics in a North Indian Village.
2. Evaluation Report on First Year's Working of Community Projects
3. Community Projects—First Reactions.
4. Training of Village Leaders in Bhopal.
5. Cotton Extension in P.E.P.S.U.—A case study.
6. Evaluation Report on Second Year's Working of Community Projects—Vols I and II.
7. Evaluation Report on Second Year's Working of Community Projects—Summary.
8. Training of Village Artisans in Bihar
9. Leadership and Groups in a South Indian Village
10. Evaluation Report on Working of Community Projects and N.E.S Blocks (April, 1956).
11. Evaluation Report on Working of Community Projects and N.E.S Blocks, (April, 1956)—Summary.

12. Bench Mark Survey Report—Batala (Punjab).
13. Bench Mark Survey Report—Bhadrak (Orissa).
14. Three Years of Community Projects.
15. Study of Village Artisans.
16. Bench Mark Survey Report—Kolhapur (Bombay).
17. Bench Mark Survey Report—Morsi (Madhya Pradesh).
18. Studies in Cooperative Farming.
19. Fourth Evaluation Report on Working of Community Projects and N.E.S. Blocks (April 1957)—Vol. I.
20. Fourth Evaluation Report on Working of Community Projects and N.E.S. Blocks (May 1957)—Vol. II.
21. Bench Mark Survey Reports—Malavalli (Mysore) and Chalakudy (Kerala).
22. Bench Mark Survey Reports—Banswada (Andhra), Samalkot (Andhra) and Erode (Madras) Blocks.
23. Bench Mark Survey Reports—Pusa (Bihar), Mohd. Bazar (W. Bengal) and Arunchal (Assam) Blocks.
24. Bench Mark Survey Reports—Pounta (Himachal Pradesh), Bhadson (Punjab) and Bhathat (Uttar Pradesh) Blocks.
25. Bench Mark Survey Reports—Manavadar (Bombay), Nowgong (Madhya Pradesh) and Rajpur (Madhya Pradesh) Blocks.
26. Fifth Evaluation Report on Working of Community Development and N.E.S. blocks (May, 1958).
27. Fifth Evaluation Report on Working of Community Development—Summary and Conclusions (May, 1958).
28. A study of Panchayats.

29. Evaluation Report on the Working of the Welfare Extension Projects of the Central Social Welfare Board
30. Evaluation Report on the Working of the Large and Small sized Co-operative Societies.
31. The Sixth Evaluation Report on Working of Community Development and N.E.S. Blocks (June 1959).
32. The Seventh Evaluation Report (1960)—The work of translating it into Hindi is in hand.

#### COMMITTEE ON PLAN PROJECTS

##### 1. *Community Projects and National Extension Service Team—*

1. Report on Community Projects and N.E.S.—Vol. I, Vol. II, Vol. III Parts I and II.

##### 2. *Irrigation and Power Team—*

1. Report on Lakkavalli Projects.
2. Report on Chambal Project.
3. Report on Kenya Project.
4. Report on Nagarjunasagar Project.

##### 3. *Minor Irrigation Team—*

1. Interim report on Minor Irrigation works in Mysore State.
2. Main report on Minor Irrigation Works in Mysore State.
3. Report on Minor Irrigation Works in Madras State.
4. Report on Minor Irrigation Works in Andhra Pradesh.
5. Report on Minor Irrigation Works in Kerala State.

##### 4. *Selected Buildings Projects Team—*

1. Report on Grain Storage Structures.
2. Report on Slum Clearance.
3. Advance Report on Heavy Electrical Project, Bhopal and Fertiliser Factory, Nangal.

4. Report on Multi-storeyed Buildings.

5. Report on Industrial Estates.

6. Report on Industrial Training Institutes and Central Training Institutes.

5. Social Welfare Team—

1. Report on Social Welfare and Welfare of Backward Classes.

CONSUMPTION OF PRINTING PAPER

72. SHRI B. N. BHARGAVA: Will the Minister of COMMERCE AND INDUSTRY be pleased to state:

(a) the steps being taken by Government to make India self-sufficient so far as printing paper consumption is concerned; and

(b) the annual consumption of printing paper in India?

THE MINISTER OF INDUSTRY (SHRI MANUBHAI SHAH): (a) Every effort is being made to increase indigenous production by licensing more capacity for manufacture of this type of paper.

(b) It is about 135,000 tons.

PRODUCTION, CONSUMPTION AND DEFICIENCY OF KRAFT AND BOARD

73. SHRI B. N. BHARGAVA: Will the Minister of COMMERCE AND INDUSTRY be pleased to state:

(a) the quantity of kraft and board (i) produced and (ii) consumed in the country annually; and

(b) the steps being taken by Government to make up the deficiency in this respect?

THE MINISTER OF INDUSTRY (SHRI MANUBHAI SHAH): (a) and (b) A statement is attached.

STATEMENT

(a) Following information is furnished:

Production—

(i) Kraft paper—37,000 tons per year.

(ii) Paper boards—60,000 tons per year.

Consumption—

(i) Kraft paper—40,000 tons per year.

(ii) Paper boards—62,000 tons per year.

(b) The country is by and large self-sufficient in respect of kraft paper and boards. The present imports of kraft and board are very small which are of special types (such as those required for multi-wall paper sacks, abrasives and other laminated products) and required for industrial use. The expansion scheme of one of the paper mills which has recently been completed is likely to cope with the demand for such special types of kraft paper and by 1961 imports are likely to be negligible. Small quantities of highly specialised qualities which by virtue of their negligible demand do not lend themselves to economic indigenous manufacture, have to be imported.

MANUFACTURE, CONSUMPTION AND IMPORT OF TISSUE PAPER

74. SHRI B. N. BHARGAVA: Will the Minister of COMMERCE AND INDUSTRY be pleased to state:

(a) the quantity of tissue paper (i) manufactured, (ii) imported and (iii) consumed annually in the country; and

(b) the steps being taken by Government to meet the country's needs in this regard?

THE MINISTER OF INDUSTRY (SHRI MANUBHAI SHAH): (a) and (b) A statement is attached.

STATEMENT

(a) The following information is furnished in respect of tissue paper:

(i) Production—1800 tons per year.